

Material/ Material:	ULOTKA INFORMACYJNA/ LEAFLET:		
Wzór/ Artwork:	ULT-010913_1		
Preparat/ Product:	Pirolam Derm Leczenie Grzybicy Stóp, precyzyjny aplikator z pędzelkiem (POLAND)		
Adnotacje/ Annotations:	Rozmiar ulotki/ Leaflet size: 130 x 250 mm		
Czcionki/ Fonts:	Nazwa/Name: - Tekst/ Text: Poppins 6,5 pt		
Kolorystyka/ Colours:	 P. 3535	Opracował/ Prepared by:	08.04.2026 M.Małodzińska-Lamek

PIROLAM® DERM

LECZENIE GRZYBICY STÓP PRECYZYJNY APLIKATOR Z PĘDZELKIEM

ULT-010913_1



WYRÓB
MEDYCZNY



PRODUKT
ODPOWIEDNI
DLA DIABETYKÓW

PL

Należy uważnie zapoznać się z instrukcją użycia przed zastosowaniem wyrobu **Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp**, nawet jeśli pacjent stosował ten produkt w przeszłości. Od czasu ostatniego zastosowania produktu informacje mogły ulec zmianie w związku z pojawieniem się nowych wyników badań i doniesień naukowych. Należy zachować instrukcję użycia, aby w razie potrzeby móc ją ponownie przeczytać.

Produkt odpowiedni dla diabetyków i dla dzieci w wieku od 4 lat.

Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp zawiera 15 ml żelu w precyzyjnym aplikatorze z pędzelkiem.

Grzybica stóp (zwana też stopą atlety) jest zakażeniem grzybiczym skóry stopy. **Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp** to higieniczny i skuteczny preparat do precyzyjnego stosowania. Jest wskazany w leczeniu i łagodzeniu objawów grzybicy stóp poprzez stworzenie środowiska niekorzystnego dla rozwoju grzybów w wyniku działania zakwaszającego.

Leczenie jest ważne, aby zapobiec rozprzestrzenieniu się zakażenia grzybiczego lub jego nasileniu.

Dlaczego warto stosować Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp?

- **Precyzyjny pędzelek:** higieniczny i skuteczny.
- **Zwalczanie objawów grzybicy stóp (zwanej stopą atlety):** np. świądu, pieczenia, pękania, zaczerwienienia, łuszczenia się skóry i nieprzyjemnego zapachu.
- **Odbudowa:** skóra ulega regeneracji.
- **Odpowiedni:** dla diabetyków i dzieci w wieku od 4 lat.

Jak działa wyrób Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp?



1. Higieniczny: do szybkiego i higienicznego nanoszenia.



2. Dociera do grzybów między palcami stóp: Do ukierunkowanego nanoszenia między palcami stóp w celu optymalizacji efektu leczenia.

Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp ma wyjątkowe podwójne działanie:

1. Natychmiastowe złagodzenie świądu.
2. Regeneracja skóry.

Dawkowanie i stosowanie

Nakładać cienką warstwę dwa razy na dobę na zmienione chorobowo obszary jak najszybciej po wystąpieniu objawów przedmiotowych i/lub podmiotowych (tj. swędzenia, pękania, pieczenia, zaczerwienienia, nieprzyjemnego zapachu i łuszczenia się skóry). Należy kontynuować stosowanie do czasu całkowitego wyleczenia. Leczenie kontynuować przez 2 tygodnie po ustąpieniu objawów, aby zapobiec nawrotowi choroby. Jeśli objawy nie ustąpią po 2 tygodniach, należy skonsultować się z lekarzem.

Składniki

Triacetyna (40%), PEG-6, alkohol denat., undecylan glicerolu, woda, izosorbid dimetylu, przesącz fermentowanego żyta, glikol pentylenowy, hydroksypropyloceluloza, kompozycja zapachowa, chlorek cetylopirydyniowy, terpineol, terpinolen, terpentyna, limonen, alfa-terpinen, pinen, cytral, olejek eukaliptusowy, kamfara.

Czym jest grzybica stóp (zwana też stopą atlety)?

Grzybica stóp (zwana też stopą atlety lub tinea pedis) to zakażenie grzybicze skóry stóp. Można wyróżnić jej trzy postacie:

Grzybica międzypalcowa stóp to zakażenie przestrzeni międzypalcowych, najczęściej między czwartym a piątym palcem stopy, rozprzestrzeniające się na trzeci palec lub dalej. Powoduje swędzenie, skóra staje się biała i zmacerowana, pod skórą występują ściszające czerwone naderżki i często odczuwalny jest nieprzyjemny zapach z powodu nadkażenia bakteryjnego.

Grzybica złuszcząca (mokasynowa) ma postać łuski przypominającej otręby, ze srebrzystobiałymi płatkami na czerwonej pogrubiałej podstawie rozmieszczonymi na podeszwie, pięcie i bocznych powierzchniach stóp; zwykle ma charakter przewlekły.

Potnicowa grzybica stóp występuje zazwyczaj na podeszwie, ale również na bocznej powierzchni stopy. Obecne są pęcherzyki lub krosty, a objęty chorobą obszar może ulec maceracji i wtórnemu zakażeniu bakteryjnemu, co powoduje nieprzyjemny zapach.

Bez leczenia schorzenie może się nasilać, a zakażenie może rozprzestrzeniać się na inne obszary, na paznokcie, a nawet może dojść do zarażenia innych osób.

Pojawieniu się grzybicy stóp sprzyja wiele czynników: ciepło, uciskające buty, niektóre sporty (w tym pływanie, wędrówki lub biegi maratońskie) oraz wszelkie sytuacje, podczas których stopy są podatne na pocenie się, macerację i wilgoć.

Grzybica stóp (zwana stopą atlety) może także być skutkiem zakażenia grzybiczego paznokci po wcześniejszym zakażeniu paznokci, jak na przykład w przypadku onychomikozy (grzybicy paznokci). Nieprawidłowo leczone lub całkowicie nieleczone zakażenia grzybicze paznokci mogą rozprzestrzeniać się i powodować grzybicę stóp. Należy wspomnieć, że niektóre osoby są bardziej podatne na grzybicze zakażenia stóp: osoby chore na cukrzycę, osoby z zaburzeniami krążenia oraz osoby, których praca wymaga noszenia obuwia ochronnego itp.

Stosowanie w połączeniu z innymi produktami

W przypadku stosowania kremu do stóp, nanieść **Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp** co najmniej 15 minut wcześniej.

Środki ostrożności dotyczące stosowania

- Wyłącznie do użytku osobistego
- nie należy udostępniać innym osobom.
- Produkt nadaje się wyłącznie do użytku zewnętrznego, miejscowego na skórę.
- Nie stosować na otwarte rany.
- Nie stosować w przypadku uczulenia lub nadwrażliwości na którykolwiek ze składników. W przypadku wystąpienia podrażnienia lub reakcji alergicznej należy natychmiast przerwać stosowanie preparatu. Jeśli objawy utrzymują się, należy skonsultować się z lekarzem.
- W okresie ciąży lub karmienia piersią produkt można stosować wyłącznie na polecenie i pod kontrolą lekarza.
- Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Ostrożnie ścisnąć tubkę i po użyciu dokładnie ją zakręcić.
- W przypadku leczenia dużych obszarów przez dłuższy czas zalecana jest konsultacja z lekarzem.

Zalecenia służące optymalizacji skuteczności wyrobu Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp:

- Po umyciu należy osuszyć stopy, również między palcami.
- Starać się nosić chłonne skarpetki, aby utrzymać świeżość i suchość stóp. W przypadku nasilonej potliwości skarpetki należy regularnie zmieniać.
- Regularnie zmieniać obuwie i po użyciu pozostawić je do przewietrzenia i ewentualnego wysuszenia. Unikać noszenia butów wykonanych z materiałów syntetycznych.
- Na stopy i obuwie stosować chłonny puder ochronny, aby utrzymać suchość stóp.
- Wybierać dobrze dopasowane obuwie, które nie jest zbyt wąskie ani zbyt ciasne i pozwala stopom oddychać.
- W miejscach publicznych wysokiego ryzyka (szatnie, baseny, sauny itp.) zawsze nosić obuwie.

Możliwe działania niepożądane

Po nałożeniu wyrobu **Pirolam® Derm Leczenie grzybicy stóp** na uszkodzoną skórę może wystąpić lekkie pieczenie.

Każdy poważny incydent związany z wyrobem należy zgłosić Producentowi i Prezesowi Urzędu Rejestracji Produktów Leczniczych, Wyrobów Medycznych i Produktów Biobójczych pocztą elektroniczną (adres: incydenty@urpl.gov.pl), faksem (22 492 11 29), listem poleconym lub przesyłką kurierską (Al. Jerozolimskie 181C, 02-222 Warszawa).

W celu uzyskania dalszych informacji zapraszamy na stronę www.pirolam.pl

Okres ważności i przechowywanie



Przechowywać w temperaturze pokojowej. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.



Chronić tubkę przed światłem słonecznym.



Zastosowanie wielokrotne u jednego pacjenta

LOT



Numer serii i data ważności: patrz pudełko i tubka

Po zakończeniu leczenia tubkę, ułotkę i pudełko kartonowe usuwać jak zwykłe odpady komunalne. Dbać o środowisko i przekazać do recyklingu.

MD

Wyrób medyczny

CE 1639



Producent

Serrix B.V.
Herengracht 458
1017 CA Amsterdam
Holandia



Dystrybutor

Zakłady Farmaceutyczne
POLPHARMA S.A.
ul. Pelplińska 19, 83-200
Starogard Gdański, Polska



Data ostatniej aktualizacji ulotki:
kwiecień 2026